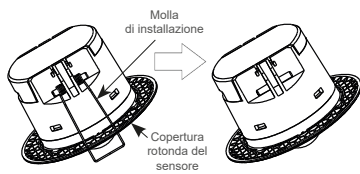


Descrizione

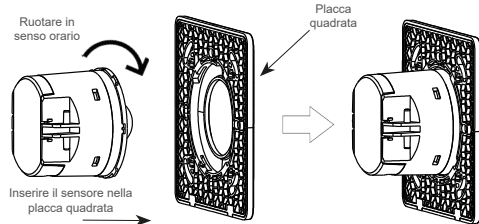
Gli accessori ekinex® EK-AMP-1 (bianco) ed EK-AMP-1-B (nero) sono supporti per il montaggio a parete (in scatola murata o filo muro) del sensore di movimento KNX EK-SG2-TP-M.

Istruzioni per l'installazione a filo muro

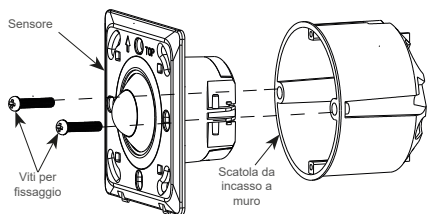
(1) Anzitutto occorre sostituire la copertura del sensore da rotonda a quadrata, rimuovendo prima le molle su entrambi i lati.



(3) Posizionare il sensore rimosso nella piastra quadrata, quindi ruotare in senso orario fino al bloccaggio.



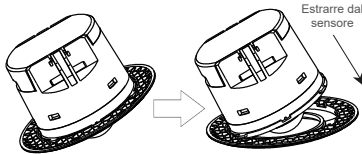
(5) Fissare il sensore alla scatola di derivazione con le viti.



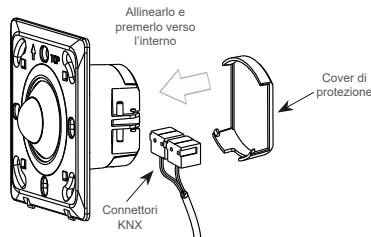
Contenuto della confezione

- Supporto di montaggio in plastica;
- placca in plastica frontale (disponibile solo di colore bianco);
- 2 coppie di viti (2.9M x 25mm e 2.9M x 38 mm).

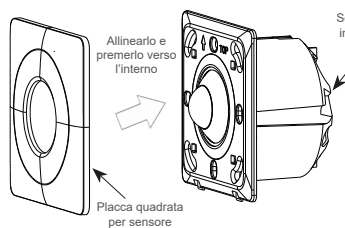
(2) Rimuovere la copertura rotonda, tenendo la mano contro la parte superiore del sensore ed estraendola verso la parte opposta del sensore.



(4) Collegare correttamente il terminale di collegamento secondo le istruzioni di cablaggio, quindi chiudere la copertura di protezione.



(6) Allineare il sensore con il foro rotondo della copertura quadrata, prestando attenzione all'allineamento della parte superiore con i dentelli. La direzione superiore è definita dalla freccia e dal simbolo "TOP". Infine, premere la copertura verso l'interno.

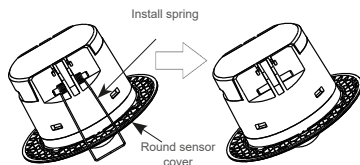


Description

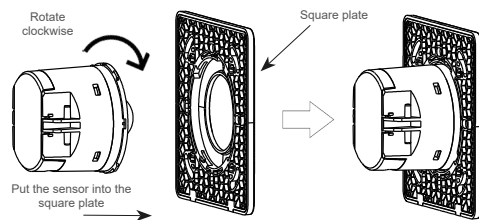
The ekinex® EK-AMP-1 (white colour) and EK-AMP-1-B (black colour) accessories are supports for wall mounting (in a wall-mounted box or flush with the wall) of the KNX EK-SG2-TP-M motion sensor.

Instructions for flush-to-wall installation

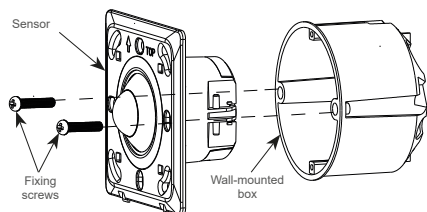
(1) First you need to change the sensor cover from round to square by first removing the springs on both sides.



(3) Place the removed sensor into the square plate, then rotate clockwise until locked.



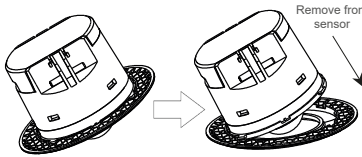
(5) Secure the sensor to the junction box with screws.



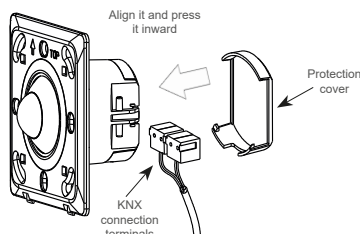
Package contents

- Plastic mounting support;
- front plastic cover (only available in white colour);
- 2 pairs of screws (2.9M x 25mm and 2.9M x 38 mm).

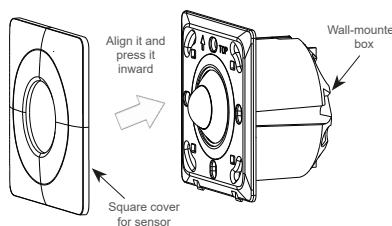
(2) Remove the round cover by holding your hand against the top of the sensor and pulling it away from the sensor.



(4) Connect the connection terminal correctly according to the wiring instructions, and then close the protective cover.



(6) Align the sensor with the round hole in the square cover, taking care to align the top with the notches. The upper direction is defined by the arrow and the "TOP" symbol. Finally, press the cover inward.



ekinex

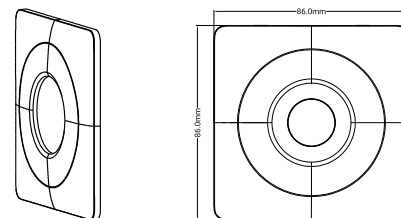
IT

Supporto di montaggio a parete (in scatola murata o filo muro) del sensore EK-SG2-TP-M

Codici: EK-AMP-1(bianco) / EK-AMP-1-B (nero)



Foglio istruzioni



EK-AMP-1
EK-AMP-1-B

EKINEX S.p.A.

Via Novara 37
I-28010 Vaprio d'Agogna (NO), Italia
Tel. +39 0321 1828980
info@ekinex.com
www.ekinex.com

FISPEKAMP1IEXX01

Smaltimento



Il prodotto descritto nella presente scheda tecnica al termine della sua vita utile è classificato come rifiuto proveniente da apparecchiature elettroniche secondo la Direttiva Europea 2012/19/UE (rifusione RAEE) e non può essere conferito tra i rifiuti solidi urbani indifferenziati.

I dispositivi ekinex® KNX difettosi devono essere restituiti al produttore al seguente indirizzo: EKINEX S.p.A. Via Novara 37, I-28010 Vaprio d'Agogna (NO) Italia.

© EKINEX S.p.A. 2025 - La società si riserva la facoltà di apportare modifiche alla presente documentazione tecnica senza preavviso.

ekinex

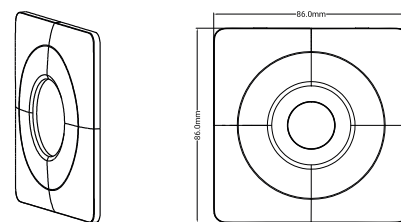
EN

Wall mounting support (in wall box or flush with the wall) for the EK-SG2-TP-M sensor

Codes: EK-AMP-1 (white) / EK-AMP-1-B (black)



Instructions



EK-AMP-1
EK-AMP-1-B

EKINEX S.p.A.

Via Novara 37
I-28010 Vaprio d'Agogna (NO), Italia
Tel. +39 0321 1828980
info@ekinex.com
www.ekinex.com

FISPEKAMP1IEXX01

Disposal



At the end of its useful life the product described in this datasheet is classified as waste from electronic equipment in accordance with the European Directive 2012/19/UE (WEEE recast), and cannot be disposed together with the municipal undifferentiated solid waste.

Defective ekinex® KNX devices must be returned to the manufacturer at the following address: EKINEX S.p.A. Via Novara 37, I-28010 Vaprio d'Agogna (NO) Italia.

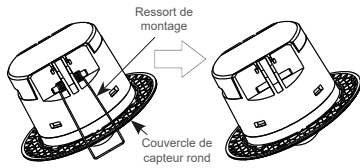
© EKINEX S.p.A. 2025 - The company reserves the right to make changes to this technical documentation without notice.

Description

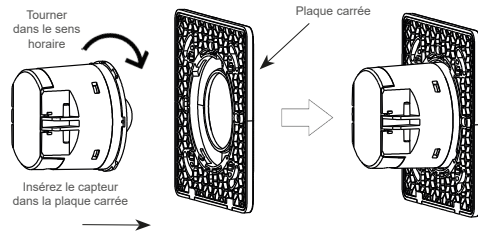
Les accessoires ekinex® EK-AMP-1 (couleur blanche) et EK-AMP-1-B (couleur noire) sont des supports pour le montage mural (en boîtier encastré ou encastrable) du capteur de mouvement KNX EK-SG2- TP-M.

Instructions pour une installation au ras du mur

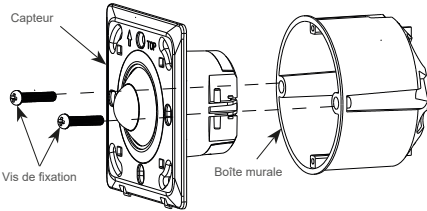
(1) Vous devez d'abord changer le couvercle du capteur de rond en carré en retirant d'abord les ressorts des deux côtés.



(3) Placez le capteur retiré dans la plaque carrée, puis tournez-le dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il soit verrouillé.



(5) Fixez le capteur à la boîte de jonction avec des vis.

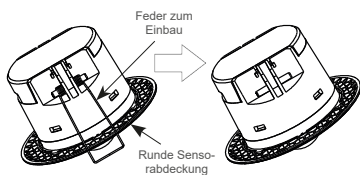


Beschreibung

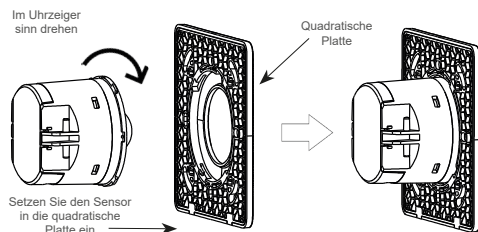
Die Zubehörteile ekinex® EK-AMP-1 (weiße Farbe) und EK-AMP-1-B (schwarze Farbe) sind Halterungen für die Wandmontage (in Unterputz- oder Unterputzdose) des KNX-Bewegungssensors EK-SG2- TP-M.

Anleitung zur wandbündigen Montage

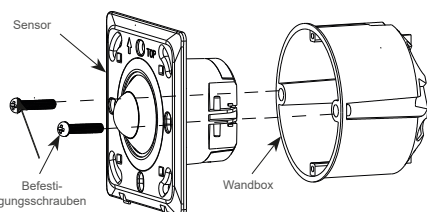
(1) Zuerst müssen Sie die Sensorabdeckung von rund auf eckig umstellen, indem Sie zunächst die Federn auf beiden Seiten entfernen.



(3) Setzen Sie den entfernten Sensor in die quadratische Platte ein und drehen Sie ihn dann im Uhrzeigersinn, bis er einrastet.



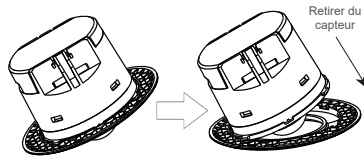
(5) Befestigen Sie den Sensor mit Schrauben am Anschlusskasten.



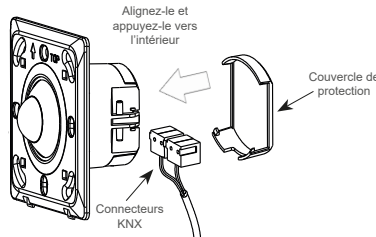
Contenu du colis

- Support de montage en plastique;
- plaque frontale en plastique (uniquement disponible en blanc);
- 2 paires de vis (2.9M x 25mm et 2.9M x 38 mm).

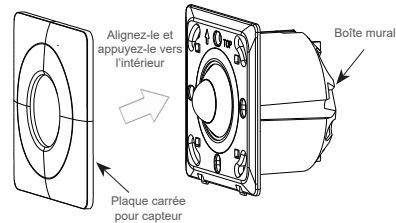
(2) Retirez le couvercle rond en plaçant votre main contre le haut du capteur et en l'éloignant du capteur.



(4) Connectez correctement la borne de connexion conformément aux instructions de câblage, puis fermez le couvercle de protection.



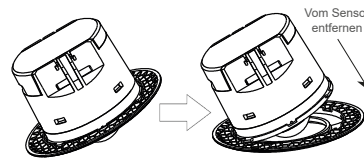
(6) Alinez le capteur avec le trou rond du couvercle carré, en prenant soin d'aligner le haut avec les encoches. La direction supérieure est définie par la flèche et le symbole « TOP ». Enfin, appuyez sur le couvercle vers l'intérieur.



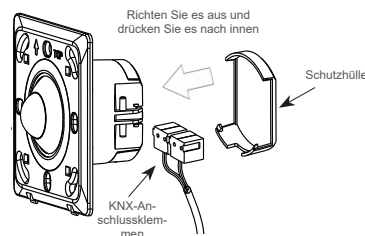
Packungsinhalt

- Montagehalterung aus Kunststoff;
- vordere Kunststoffplatte (nur in Weiß erhältlich);
- 2 Paar Schrauben (2,9M x 25mm und 2,9M x 38mm).

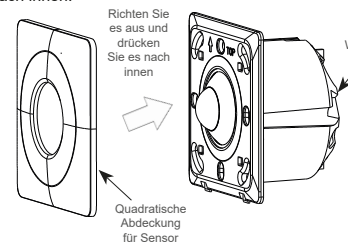
(2) Entfernen Sie die runde Abdeckung, indem Sie Ihre Hand gegen die Oberseite des Sensors halten und sie vom Sensor wegziehen.



(4) Schließen Sie die Anschlussklemme gemäß den Verdrahtungsanweisungen korrekt an und schließen Sie dann die Schutzabdeckung.



(6) Richten Sie den Sensor am runden Loch in der quadratischen Abdeckung aus und achten Sie darauf, dass die Oberseite an den Kerben ausgerichtet ist. Die obere Richtung wird durch den Pfeil und das „TOP“-Symbol definiert. Zum Schluss drücken Sie die Abdeckung nach innen.



ekinex

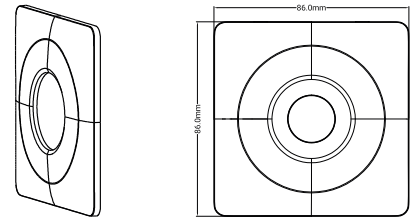
FR

Support de fixation murale (en boîtier mural ou au ras du mur) du capteur EK-SG2-TP-M

Codes : EK-AMP-1 (blanc) / EK-AMP-1-B (noir)



Feuille d'instruction



EK-AMP-1
EK-AMP-1-B

EKINEX S.p.A.

Via Novara 37
I-28010 Vaprio d'Agogna (NO), Italia
Tel. +39 0321 1828980
info@ekinex.com
www.ekinex.com

FISPEKAMP1IEXX01

Traitement des déchets



A la fin de sa durée d'utilisation, le produit décrit dans cette fiche technique est classé comme déchet d'équipements électroniques selon la directive européenne 2012/19/UE (refonte DEEE) et ne peut être éliminé avec les déchets solides municipaux indifférenciés.

Les appareils ekinex® KNX défectueux doivent être retournés au fabricant à l'adresse suivante: EKINEX S.p.A. Via Novara 37, I-28010 Vaprio d'Agogna (NO) Italia.

© EKINEX S.p.A. 2025 - La société se réserve le droit d'apporter des modifications à cette documentation technique sans préavis.

ekinex

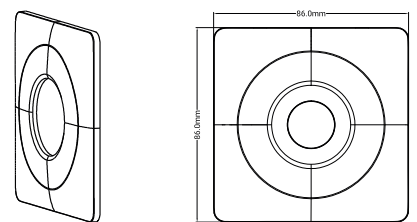
DE

Wandmontagehalterung (in Wanddose oder wandbündig) für den Sensor EK-SG2-TP-M

Codes: EK-AMP-1 (weiß) / EK-AMP-1-B (schwarz)



Anleitungsblatt



EK-AMP-1
EK-AMP-1-B

EKINEX S.p.A.

Via Novara 37
I-28010 Vaprio d'Agogna (NO), Italia
Tel. +39 0321 1828980
info@ekinex.com
www.ekinex.com

FISPEKAMP1IEXX01

Entsorgung



Am Ende seiner Nutzungsdauer wird das in diesem Datenblatt beschriebene Produkt gemäß der europäischen Richtlinie 2012/19/UE (WEEE-Neufassung) als Abfall aus elektronischen Geräten eingestuft und darf nicht zusammen mit dem undifferenzierten festen Siedlungsabfall entsorgt werden.

Defekte ekinex® KNX Geräte müssen an den Hersteller unter folgender Adresse retourniert werden: EKINEX S.p.A. Via Novara 37, I-28010 Vaprio d'Agogna (NO) Italia.

© EKINEX S.p.A. 2025 - Das Unternehmen behält sich das Recht vor, ohne vorherige Ankündigung Änderungen an dieser technischen Dokumentation vorzunehmen.